

**ACUERDO PARA EL ESTABLECIMIENTO DE UNA LÍNEA DE CRÉDITO  
CONDICIONAL PARA PROYECTOS DE INVERSION (CCLIP)  
PR-O0005**

entre la

REPÚBLICA DEL PARAGUAY

y el

BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO

Programa de Agua Potable y Saneamiento  
para el Área Metropolitana de Asunción

mayo 4, 2022 | 2:07 PM EDT

---

Fecha de firma

## ACUERDO PARA EL ESTABLECIMIENTO DE UNA LÍNEA DE CRÉDITO CONDICIONAL PARA PROYECTOS DE INVERSIÓN (CCLIP)

ACUERDO celebrado el día mayo 4, 2022 | 2:07 PM EDT, entre la REPÚBLICA DEL PARAGUAY (en adelante denominada la “República”) y el BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO (en adelante denominado el “Banco” y, conjuntamente con la República, las “Partes”), para el establecimiento de una Línea de Crédito Condicional para Proyectos de Inversión (en adelante denominada la “Línea de Crédito Condicional” o “CCLIP”), bajo la cual serán procesadas operaciones individuales de préstamo (en adelante las “Operaciones Individuales”) consistentes con el objetivo descrito en la Sección 1 del presente Acuerdo.

**Sección 1. Objeto de la CCLIP.** (a) El objetivo de la CCLIP es contribuir a la ampliación de la cobertura de los servicios de Alcantarillado Sanitario y al mejoramiento de la calidad del servicio de Agua Potable en el Área Metropolitana de Asunción. La CCLIP fue aprobada por el Directorio Ejecutivo del Banco mediante Resolución DE-44/20, el 15 de mayo de 2020.

(b) La CCLIP se materializará a través de la celebración de contratos de préstamo individuales (en adelante los “Contratos de Préstamo Individuales”), a ser celebrados entre las Partes para el financiamiento de las Operaciones Individuales respecto a las obligaciones financieras de los Contratos de Préstamo Individuales.

**Sección 2. Utilización de la Línea de Crédito Condicional.** (a) La Línea de Crédito Condicional será utilizada por la República para financiar Operaciones Individuales a través de Contratos de Préstamo Individual, los cuales serán suscritos en la medida que: (i) la República haya presentado al Banco la solicitud de financiamiento de la Operación Individual correspondiente; y (ii) el Directorio Ejecutivo del Banco haya aprobado dicha Operación Individual.

(b) El financiamiento de cada nueva Operación Individual, subsiguiente a la primera, estará sujeto a que el Banco haya podido comprobar, a su satisfacción, lo siguiente:

- (i) Objetivo: Que el objetivo de la Operación Individual respectiva contribuye al logro del objetivo de la Línea de Crédito Condicional;
- (ii) Sectores y Componentes: Que la Operación Individual está contemplada en los sectores y componentes de la Línea de Crédito Condicional;
- (iii) Desempeño: Que el desempeño en la ejecución de la Operación Individual previamente ejecutada o en proceso de ejecución haya sido o sea satisfactorio y que sea probable que se alcancen sus objetivos de desarrollo;

(iv) Capacidad Institucional:

- a. Que se haya implementado un análisis de capacidad institucional del organismo ejecutor propuesto, en el que se evalúe dicha capacidad y se identifiquen las esferas de mejora y los posibles riesgos, si los hubiera;
- b. Que se hayan previsto las acciones que deban emprenderse en las esferas de mejora identificadas en el citado análisis de capacidad institucional;
- c. Que se haya presentado al Banco información sobre el avance en la ejecución de las acciones en los ámbitos de mejora identificados en la evaluación de capacidad institucional de las Operaciones Individuales previas; y

(v) Evaluación de Preparación: Que se haya realizado una evaluación, basada en pruebas, del estado de preparación que justifique el desarrollo de la nueva Operación Individual y describa el estado general de ejecución de la Operación Individual previa, lo que abarca un análisis sobre el desempeño de las salvaguardias ambientales y sociales, si las hubiere.

**Sección 3. Monto de la Línea de Crédito Condicional.** El monto total de la Línea de Crédito Condicional es hasta por la suma de doscientos cincuenta millones de dólares de los Estados Unidos de América (US\$250.000.000) provenientes de los recursos del Capital Ordinario del Banco, los cuales serán utilizados para financiar las Operaciones Individuales previstas en los Contratos de Préstamo Individual.

**Sección 4. Plazo de Utilización de la Línea de Crédito Condicional.** El plazo para utilizar la Línea de Crédito Condicional es de quince (15) años, contados a partir de la fecha de entrada en vigencia del presente Acuerdo.

**Sección 5. Condiciones financieras de las Operaciones Individuales.** Cada Operación Individual estará sujeta a los términos y condiciones financieras aplicables a los préstamos de inversión financiados con recursos del Capital Ordinario del Banco.

**Sección 6. Normas Aplicables a la Contratación de Obras, Adquisición de Bienes y Selección y Contratación de Consultores.** Las Operaciones Individuales previstas en los Contratos de Préstamo Individuales se regirán por las Políticas del Banco en materia de Contratación de Obras y Adquisición de Bienes y Selección y Contratación de Consultores de conformidad con los correspondientes Contratos de Préstamo Individuales.

**Sección 7. Cancelación o Reducción del Monto de la Línea de Crédito Condicional.** La Línea de Crédito Condicional podrá ser cancelada o su monto reducido en cualquier momento por acuerdo escrito entre las Partes. En esa eventualidad, las Operaciones Individuales en ejecución continuarán sujetas a lo previsto en sus

correspondientes Contratos de Préstamo Individuales.

**Sección 8. Limitaciones a las Obligaciones de las Partes.** El presente Acuerdo no obliga al Banco a financiar total o parcialmente una Operación Individual ni tampoco obliga a la República a solicitar al Banco financiamiento para una Operación Individual.

**Sección 9. Normas Aplicables a las Operaciones Individuales.** Las Operaciones Individuales previstas en los Contratos de Préstamo Individuales se regirán por previsto en dichos contratos y por las disposiciones del presente Acuerdo en lo que les fuere aplicable.

**Sección 10. Seguimiento y Evaluación.** Durante la ejecución de las Operaciones Individuales, las Partes se reunirán, al menos, una vez al año para intercambiar información técnica de interés común. En esa reunión se discutirá, entre otros, la marcha de las operaciones dentro de un contexto relacionado con: (a) la utilización de la Línea de Crédito Condicional de que trata el presente Acuerdo; (b) el intercambio y la divulgación de experiencias de interés mutuo relativas al cumplimiento de: (i) las metas, objetivos y resultados obtenidos sobre la base del marco de indicadores acordado entre las Partes; y (ii) los requisitos en materia de medio ambiente estipulados en la legislación de la República del Paraguay y en las políticas del Banco en lo que fueran aplicables a las Operaciones Individuales en curso; y (c) la conveniencia de introducir cualquier cambio sustancial en las Operaciones Individuales. En caso de evaluarse que las Operaciones Individuales no estuvieran alcanzando los objetivos previstos, las Partes tomarán las medidas apropiadas para corregir las deficiencias del caso.

**Sección 11. Vigencia.** (a) Las Partes dejan constancia que el presente Acuerdo entrará en vigencia en la fecha en que, de conformidad con las leyes de la República del Paraguay, adquiera plena validez jurídica, y salvo que haya sido cancelado anticipadamente por las Partes, permanecerá vigente hasta la fecha en que haya sido amortizado el último contrato de Préstamo Individual suscrito al amparo del mismo. La República se obliga a notificar por escrito al Banco dicha fecha de entrada en vigencia, acompañando la documentación que así lo acredite.

(b) Si en el plazo de un (1) año contado a partir de la firma del presente Acuerdo, este Acuerdo no hubiere entrado en vigencia, todas las disposiciones, ofertas y expectativas de derecho en el contenidas se reputarán inexistentes para todos los efectos legales sin necesidad de notificaciones y, por lo tanto, no habrá lugar a responsabilidad para ninguna de las Partes.

**Sección 12. Validez.** Este Acuerdo es válido y exigible, de acuerdo con los términos en él establecidos, sin referencia a la legislación de ningún país.

**Sección 13. Comunicaciones.** Salvo acuerdo escrito entre las Partes en que se establezca otro procedimiento, todo aviso, solicitud o comunicación que éstas deban enviarse entre sí en virtud del presente Acuerdo, deberá efectuarse por escrito y se considerará efectuada en el momento en que el documento correspondiente sea entregado al destinatario en las respectivas direcciones abajo indicadas, o por medios electrónicos en los términos y condiciones que el Banco establezca e informe a la República:

De la República:

Dirección postal:

Ministerio de Hacienda  
Chile No. 128  
Asunción, Paraguay

Facsímil: 595 (21) 448-283/493-641

Correo electrónico: [secretaria\\_general@hacienda.gov.py](mailto:secretaria_general@hacienda.gov.py)

Del Banco:

Dirección postal:

Banco Interamericano de Desarrollo  
1300 New York Ave., N.W.  
Washington, D.C. 20577  
Estados Unidos de América

Facsímil: (202) 623-3096

Correo electrónico: [BIDParaguay@iadb.org](mailto:BIDParaguay@iadb.org)

EN FE DE LO CUAL, la República y el Banco, actuando cada uno por intermedio de su representante debidamente autorizado, firman el presente Acuerdo en la ciudad de Asunción, Paraguay, el día arriba indicado.

REPÚBLICA DEL PARAGUAY

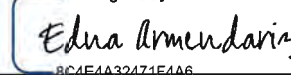
DocuSigned by:

  
33474C1FC337410...

Oscar Llamosas Díaz  
Ministro de Hacienda

BANCO INTERAMERICANO  
DE DESARROLLO

DocuSigned by:

  
8C4E4A32471E4A6...

Edna Armendariz  
Representante del Banco en Paraguay